

X-T1

X-T1

JA お客様へのご案内

ファームウェアの更新により、使用説明書に記載のない機能が追加されています。

- シャッター方式（撮影メニュー）**電子シャッターまたはメカニカル＋電子に設定すると、シャッタースピードダイヤルを 4000 にしたあとにコマンドダイヤルで、より高速のシャッタースピードを選べます。また、シャッター音を消して撮影できます。
 - 電子シャッター使用時は、以下の機能制限があります。
 - 感度は 6400 ～ 200、シャッタースピードは 1/32000 ～ 1 秒に制限されます。
 - くるっとパノラマ撮影時は、メカニカルシャッターになります。
 - 電子シャッターで撮影されるときは、長秒時ノイズ低減は機能しません。
 - 連写撮影では、ピントや露出は 1 コマ目を撮影したときに決定され、途中で変えられません。
 - フラッシュ設定は発光禁止に固定されます。
 - 電子シャッター使用時は、以下のことにご注意ください。
 - 動いている被写体を撮影すると、画像が歪んで撮影される場合があります。
 - 瞬間的な光や、蛍光灯などの照明下では、帯状のムラが撮影されることがあります。
 - シャッター音を消して撮影できますが、被写体のプライバシーや肖像権などに十分ご配慮のうえ、お客様の責任でお使いください。

クラシッククローム（撮影メニューのフィルムシミュレーション）クラシックロームを選ぶと、発色をおさえて暗部のコントラストを高めた写真が撮影できます。落ち着いた表現に適しています。

モニター撮影効果反映（セットアップメニューの表示設定）**ON** にすると、フィルムシミュレーションなどの撮影で効果を反映した画像が画面に表示されます。

EVF 鮮やかさ、LCD 鮮やかさ（セットアップメニューの表示設定）EVF（ファインダー）または LCD（液晶モニタ）の鮮やかさを調整できます。**シャッター音、シャッター音量（セットアップメニューの音設定）**シャッターをきるときのシャッター音またはシャッター音量を変更できます。

<p>ファームウェアの更新により、機能が追加・変更されることがあります。下記アドレスをご覧ください。</p> <p><i>http://fujifilm.jp/support/digitalcamera/</i></p> <p>◆「富士ファイル サポート デジタルカメラ」で検索</p>

EN To Our Customers

The firmware update includes the following features not described in the manual.

- Shutter type selection***: A **SHUTTER TYPE** option has been added to the shooting menu. If **ELECTRONIC SHUTTER** or **MECHANICAL+ELECTRONIC** is selected, shutter speeds faster than 1/4,000 s can be chosen by rotating the shutter speed dial to 4000 and then rotating the command dial. The shutter sound can be muted if desired.
 - Regardless of the option selected, the mechanical shutter is used for motion panoramas. When the electronic shutter is used, the flash turns off, shutter speed and sensitivity are restricted to values of 1/32,000–1 s and ISO 6400–200 respectively, and long exposure noise reduction has no effect. In burst mode, focus and exposure are fixed at the values for the first shot in each burst.
 - Distortion may be visible in shots of moving subjects, while banding and fog may occur in shots taken under fluorescent lights or other flickering or erratic illumination. When taking pictures with the shutter muted, respect your subjects’ image rights and right to privacy.
- Classic Chrome***: Select the new **FILM SIMULATION > CLASSIC CHROME** option in the shooting menu for muted colors and heightened contrast in shadows. Choose for a tranquil, low-key effect.
- Photo preview***: Select **ON** for the new **SCREEN SET-UP > PREVIEW PIC. EFFECT** in the setup menu to preview the effects of film simulation and other settings in the monitor during shooting.
- Display hue adjustment***: Use the new **SCREEN SET-UP > EVF COLOR** and **LCD COLOR** options in the setup menu to adjust the hue of the electronic viewfinder and LCD monitor.
- Shutter sound***: Use the new **SHUTTER SOUND** and **SHUTTER VOLUME** options in the setup menu to choose the type and volume of the sound made when the shutter is released.

<p>Firmware updates may add or change camera functions. For more information, visit:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Search for “fujifilm”, “support”, and “digital camera”.</p>
--

FR À l’attention de nos clients

La mise à jour du firmware comprend les fonctionnalités suivantes, qui ne sont pas décrites dans le manuel.

- Sélection du type de déclencheur*** : L’option **TYPE DE DÉCLENCHEUR** a été ajoutée au menu prise de vues. Si vous sélectionnez **DÉCLENCHEUR ÉLECTR.** ou **MÉCANIQUE+ÉLECTRONIQUE**, vous pouvez choisir des vitesses d’obturation plus rapides que 1/4000 s en positionnant la molette de la vitesse d’obturation sur 4000, puis en tournant la molette de commande. Vous pouvez désactiver le son du déclencheur si vous le souhaitez.
 - Quelle que soit l’option sélectionnée, le déclencheur mécanique est utilisé pour les panoramiques latéraux. Lorsque le déclencheur électronique est utilisé, le flash est désactivé, la vitesse d’obturation et la sensibilité sont limitées à des valeurs de 1/32000–1 s et 6400–200 ISO respectivement, et la réduction du bruit en pose longue n’a aucun effet. En mode rafale, la mise au point et l’exposition sont fixées sur les valeurs de la première vue de chaque rafale.
 - Un phénomène de distorsion peut être visible sur les photos de sujets mobiles, tandis qu’un effet de bande et un voile peuvent apparaître sur les photos prises sous des lampes fluorescentes, ou autre éclairage vacillant ou irrégulier. Si le son du déclencheur est désactivé, respectez le droit à l’image et le droit à la vie privée de vos sujets lorsque vous les photographiez.
- Classic Chrome*** : Sélectionnez la nouvelle option **SIMULATION DE FILM > CLASSIC CHROME** dans le menu prise de vues pour obtenir des couleurs atténuées et un contraste accentué dans les ombres. Choisissez cette option pour créer un effet apaisant, « low-key ».
- Aperçu des photos*** : Sélectionnez **OUI** pour la nouvelle option **CONFIG. ÉCRAN > APERÇU DE L’EFFET D’IMAGE** dans le menu de réglage pour avoir un aperçu à l’écran des effets de la simulation de film et des autres paramètres pendant la prise de vue.
- Réglage de la teinte des affichages*** : Utilisez les nouvelles options **CONFIG. ÉCRAN > COULEUR EVF** et **COULEUR LCD** dans le menu de réglage pour régler la teinte du viseur électronique et de l’écran LCD.
- Son du déclencheur*** : Utilisez les nouvelles options **SON DECLENCHEUR** et **VOL. DECL.** dans le menu de réglage pour choisir le type et le volume du son émis au moment du déclenchement.

<p>Les mises à jour de firmware peuvent modifier les fonctions de l’appareil photo ou en ajouter de nouvelles. Pour en savoir plus, rendez-vous sur :</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Effectuez des recherches avec les mots-clés « fujifilm », « support » et « digital camera ».</p>

DE Für unsere Kunden

Das Firmware-Update enthält die folgenden Funktionen, die nicht im Handbuch beschrieben sind.

- Auswahl des Verschlussstyps***: Eine Option **AUSLÖSERTYP** wurde zum Aufnahmemenü hinzugefügt. Wenn **ELEKTRONISCHER AUSLÖSER** oder **MECHANISCH+ELEKTRONISCH** ausgewählt ist, können Belichtungszeiten, die kürzer als 1/4000 s sind, durch Drehen des Belichtungszeit-Wählrads auf 4000 und anschließendes Drehen des Einstellrads ausgewählt werden. Das Auslösesignal kann bei Bedarf stumm geschaltet werden.
 - Unabhängig von der ausgewählten Option wird der mechanische Verschluss für Bewegungs panoramen verwendet. Wenn der elektronische Verschluss verwendet wird, schaltet sich das Blitzgerät aus, die Belichtungszeit und Empfindlichkeit sind jeweils auf Werte von 1/32000–1 s und ISO 6400–200 beschränkt und die Rauschunterdrückung bei Langzeitbelichtungen bleibt wirkungslos. Im Aufnahmeserienmodus sind der Fokus und die Belichtung auf die Werte für die erste Aufnahme in jeder Aufnahmeserie festgelegt.
 - Verzeichnung ist möglicherweise in sich bewegenden Motiven sichtbar, während Streifen und Schleier in Aufnahmen auftauchen können, die unter Leuchtstofflampen oder anderer flackernder oder unbeständiger Beleuchtung aufgenommen wurden. Berücksichtigen Sie beim Fotografieren mit stumm geschaltetem Verschluss die Bildrechte Ihres Motivs und ihr Recht auf Privatsphäre.
- Klassische Chrominanz***: Wählen Sie die neue Option **FILMSIMULATION > CLASSIC CHROME** im Aufnahmemenü für gedeckte Farben und verstärkten Kontrast in den Schatten aus. Wählen Sie diese Option für einen ruhigen, schwachen Effekt.
- Fotovorschau***: Wählen Sie **AN** für die neue Option **DISPLAY SETUP > VORSCHAU BILDEFFEKT** im Hauptmenü, um die Effekte der Filmsimulation und der anderen Einstellungen im Monitor während der Aufnahme vorab anzuschauen.
- Farbtonanpassung anzeigen***: Nutzen Sie die neuen Optionen **DISPLAY SETUP > EVF-FARBE** und **LCD-FARBE** im Hauptmenü, um den Farbton des elektronischen Suchers und LCD-Monitors anzupassen.
- Auslösesignal***: Nutzen Sie die neuen Optionen **AUSLÖSETON** und **AUSLÖSE-LAUTST.** im Hauptmenü, um den Typ und die Lautstärke des vom Auslöser erzeugten Geräuschs auszuwählen.

<p>Firmware-Updates können Kamerafunktionen hinzufügenen oder ändern. Besuchen Sie für weitere Informationen:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Suchen Sie nach „fujifilm“, „support“ und „digital camera“.</p>

ES Para nuestros clientes

La actualización del firmware incluye las siguientes características no descritas en el manual.

- Selección del tipo de obturador***: Se ha añadido la opción **TIPO DE OBTURADOR** al menú de disparo. Si selecciona **OBTURADOR ELECTRÓNICO** o **MECÁNICO+ELECTRÓNICO**, podrá seleccionar velocidades de obturación más rápidas que 1/4000 s girando el dial de velocidad de obturación hacia 4000 y a continuación girando el dial de control. Si así lo desea podrá silenciar el sonido del obturador.
 - Independientemente de la opción seleccionada, el obturador mecánico se utiliza con las panorámicas en movimiento. Si usa el obturador electrónico, el flash se apagará, la velocidad de obturación y la sensibilidad quedarán restringidas a valores de 1/32000–1 s e ISO 6400–200 respectivamente, y la reducción de ruido de exposición prolongada no tendrá efecto alguno. En el modo de ráfaga, el enfoque y la exposición están fijados en los valores establecidos para la primera fotografía de cada ráfaga.
 - Podría aparecer distorsión en las tomas de sujetos en movimiento, y podrían aparecer bandas y niebla en las tomas realizadas bajo iluminación fluorescente u otras fuentes de iluminación parpadeante o errática. Al capturar imágenes con el obturador silenciado, respete los derechos de imagen de sus sujetos y su derecho a la privacidad.
- Classic Chrome***: Seleccione la nueva opción **SIMULAC. PELÍCULA > CLASSIC CHROME** del menú de disparo para lograr colores suaves y un contraste acentuado en las sombras. Seleccione esta opción para lograr un efecto de clave baja atenuado.
- Previsualización de foto***: Seleccione **SÍ** para la nueva opción **CONFIG. PANTALLA > VER EFECTO IMAGEN** del menú de configuración para previsualizar los efectos de la simulación de película y otros ajustes en la pantalla durante los disparos.
- Ajuste del tono de visualización***: Use las nuevas opciones **CONFIG. PANTALLA > COLOR EVF** y **COLOR LCD** del menú de configuración para ajustar el tono del visor electrónico y de la pantalla LCD.
- Sonido de obturador***: Use las nuevas opciones **SONIDO OBTURADOR** y **VOL.OBTURADOR** en el menú de configuración para seleccionar el tipo y el volumen del sonido realizado al liberar el obturador.

<p>Las actualizaciones de firmware podrían añadir o cambiar las funciones de la cámara. Para obtener más información, visite:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Busque “fujifilm”, “support” y “digital camera”.</p>
--

NL Aan onze klanten

De firmware-update bevat de volgende functies die niet beschreven zijn in de handleiding.

- Sluitertypeselectie***: De optie **SLUITERTYPE** is toegevoegd aan het opnamemenu. Als **ELEKTRONISCHE SLUITER** of **MECHANISCH+ELEKTRONISCH** is geselecteerd, kunnen sluitertijden korter dan 1/4000 sec. worden gekozen door de sluitertijdschijf naar 4000 te draaien en vervolgens aan de instelsschijf te draaien. Het sluitergeluid kan, indien gewenst, worden gedempt.
 - Ongeacht de geselecteerde optie, wordt de mechanische sluitser gebruikt voor bewegende panorama’s. Wanneer de elektronische sluitser wordt gebruikt, schakelt de flitser uit, worden sluitertijd en gevoeligheid beperkt tot waarden van respectievelijk 1/32000–1 sec. en ISO 6400–200, en heeft ruisonderdrukking voor lange tijdopnamen geen invloed. In serieopname zijn scherpstelling en belichting vast ingesteld op de waarden voor de eerste opname in elke serie.
 - Vertekening kan zichtbaar zijn in opnamen van bewegende onderwerpen, terwijl banden en waas kunnen optreden in opnamen gemaakt onder tlicht of andere flickerende of onregelmatige verlichting. Respecteer, bij het maken van foto’s met gedempte sluitser, de beeldrechten van uw onderwerp en recht op privacy.
- Classic Chrome***: Selecteer de nieuwe optie **FILMSIMULATIE > CLASSIC CHROME** in het opnamemenu voor gedempte kleuren en verhoogd contrast in schaduwen. Kies voor een rustig, low-key effect.
- Fotavoorbeld***: Selecteer **AAN** voor de nieuwe optie **SCHERM SET-UP > VOORBEELD BEELDEFFECT** in het instellingenmenu om de effecten van filmsimulatie en andere instellingen in de monitor vooraf te bekijken tijdens opname.
- Aanpassing schermtint***: Gebruik de nieuwe opties **SCHERM SET-UP > EVF KLEUR** en **LCD KLEUR** in het instellingenmenu om de tint van de elektronische zoeker en de LCD-monitor aan te passen.
- Sluitergeluid***: Gebruik de nieuwe opties **SLUITER GELUID** en **SLUITER VOLUME** in het instellingenmenu om het type en volume van het geluid, gemaakt wanneer de sluitser wordt ontspannen, te kiezen.

<p>Firmware-updates kunnen camerafuncties toevoegen of wijzigen. Voor meer informatie, bezoek:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Zoek naar „fujifilm“, „support“ en „digital camera“.</p>

SV Till våra kunder

Firmwareuppdateringen inkluderar följande funktioner som inte beskrivs i handboken.

- Val av slutartyp***: Alternativet **SLUTARTYP** har lagts till i fotograferingsmenyn. Om **ELEKTRONISK SLUTARE** eller **MEKANISK+ELEKTRONISK** väljs kan kortare slutartider än 1/4000 sek. väljas genom att vrida slutartidsratten till 4000 och sedan vrida på kommandoratten. Slutarljudet kan stängas av om så önskas.
 - Oavsett vilket alternativ som valts så används den mekaniska slutaren för rörelsepanoraman. När den elektroniska slutaren används stängs blixten av och slutartid och känslighet är begränsade till värden på 1/32000–1 sek. respektive ISO 6400–200, och brusreducering för lång exponering har ingen effekt. I serietagningsläge är fokus och exponering låst till värdena för den första bilden i varje serie.
 - Förvrängningar kan synas i bilder av rörliga motiv, medan strimmor och dimma kan uppstå i bilder som tas med lysrörsbelysning eller annan flimrande eller ojämn belysning. När du tar bilder med slutaren tystad, respektera motivens bildrättigheter och personliga integriteten.
- Classic Chrome***: Välj det nya alternativet **FILMSIMULERING > CLASSIC CHROME** i fotograferingsmenyn för nedtonade färger och ökad kontrast i skuggor. Välj för en lugn, lågdager-effekt.
- Granska foto***: Välj **PÅ** för nya **SKÄRMINSTÄLLNING > GRANSKA BILDEFFEKT** i inställningsmenyn för att granska effekterna av filmsimulering och andra inställningar i monitorn under fotograferingen.
- Visa nyansjustering***: Använd de nya alternativen **SKÄRMINSTÄLLNING > EVF-FÄRG** och **LCD-FÄRG** i inställningsmenyn för att justera nyansen i den elektroniska sökaren och LCD-monitorn.
- Slutarljud***: Använd de nya alternativen **SLUTARLJUD** och **SLUTARLJUDVOLYM** i inställningsmenyn för att välja typ och volym för det ljud som hörs när slutaren utlöses.

<p>Firmwareuppdateringar kan lägga till eller ändra kamerafunktioner. För mer information, besök:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Sök efter “fujifilm”, “support” och “digital camera”.</p>

NO Til våre kunder

Firmware-oppdateringen inkluderer følgende funksjoner som ikke er beskrevet i bruksanvisningen.

- Lukkertypevalg***: Et **LUKKERTYPE**-alternativ har blitt lagt til opptaksmenyen. Hvis **ELEKTRONISK LUKKER** eller **MEKANISK + ELEKTRONISK** er valgt, kan lukkertider som er kortere enn 1/4000 s velges ved å dreie lukkertidshjulet til 4000 og deretter rotere kommandohjulet. Lukkerlyden kan dempes hvis ønskelig.
 - Uavhengig av alternativet som velges, brukes den mekaniske lukkeren for bevegelsespanoramaer. Når den elektroniske lukkeren brukes, slår blitsen seg av, lukkertid og følsomhet begrenses til verdier på henholdsvis 1/32000–1 s og ISO 6400–200, og støyreduksjon ved lang eksponering har ingen effekt. For serieopptak er fokus og eksponering fastsatt på verdiene for det første bildet i hver serie.
 - Fortegning kan være synlig i bilder av motiver i bevegelse, mens bånding og slør kan forekomme på bilder som er tatt under fluorescerende belysning eller annen flimrende eller uregelmessig belysning. Når du tar bilder med lukkeren dempet, må du respektere dine motivers bilderettigheter og privatliv.
- Classic Chrome***: Velg det nye alternativet **FILMSIMULERING > CLASSIC CHROME** i opptaksmenyen for dempede farger og økt kontrast i skygger. Velg for rolig effekt med dempede toner.
- Bildeforhåndsvisning***: Velg **PÅ** for den nye **SKJERMOPPSETT > FORHÅNDSVIS BILDEEFFEKT** i oppsettsmenyen for å forhåndsvisse effektene til filmsimulering og andre innstillinger på skjermen under opptak.
- Vis nyansejustering***: Bruk de nye alternativene **SKJERMOPPSETT > EVF-FARGE** og **LCD-FARGE** i oppsettsmenyen for å justere DEN elektroniske søkerens og LCD-skjermens nyanse.
- Lukkerlyd***: Bruk de nye alternativene **LUKKERLYD** og **LUKKERLYDSTYRKE** i oppsettsmenyen for å velge type og volum på lyden som lages når lukkeren utløses.

<p>Firmware-oppdateringer kan legge til eller endre kamerafunksjoner. For mer informasjon, besøk:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Søk etter “fujifilm”, “support” og “digital camera”.</p>
--

FI Asiakkaillemme

Laiteohjelmiston päivitys sisältää seuraavat ominaisuudet, joita ei ole kuvattu käyttöoppaassa.

- Suljintyyppin valinta***: Kuvausvalikkoon on lisätty **SULKIMEN TYYPPI**-asetus. Jos **ELEKTRONINEN SULJIN** tai **MEKAANINEN+ELEKTRONINEN** on valittu, yli 1/4000 s:n suljinajan voi valita kiertämällä suljinajan valitsimen asentoon 4000 ja kiertämällä sitten komentokiekkoa. Suljinäänen voi halutessaan mykistää.
 - Valitusta asetuksesta riippumatta liikepanoraamoissa käytetään mekaanista suljinta. Kun elektronista suljinta käytetään, salama kytkeytyy pois päältä, suljin aika ja herkkyys rajoitetaan arvoihin 1/32000–1 s ja ISO 6400–200, eikä pitkän valotusajan kohinan vähennyksellä ole vaikutusta. Sarjakuvaustilassa tarkennus ja valotus lukittuvat kunkin sarjan ensimmäisen kuvan arvoihin.
 - Liikkuvista kohteista otettavissa kuvissa saattaa näkyä vääristymiä, ja juuvia ja utua voi näkyä kuvissa, jotka otetaan loisteputkivalossa tai muussa välikyvässä tai epäsuunnollisessa valaistuksessa. Kun otat kuvia niin, että suljin on hiljennetty, ota huomioon kohteesi kuvaoukeudet ja oikeus yksityisyyteen.
- Classic Chrome***: Valitse kuvausvalikon uusi **FILMINSIMULAATIO > CLASSIC CHROME** -asetus käyttääksesi hillittyjä värejä ja suurentaaksesi varjojen kontrastia. Valitse luodaksesi rauhallisen, hillityn vaikutelman.
- Valokuvan esikatselu***: Valitse **PÄÄLLÄ** asetusvalikon uuteen **NÄYTTÖASETUKSET > ESIKATSELE KUVATEHOS** -asetukseen, jos haluat esikatsella filmsimulaation ja muiden asetusten vaikutusta näytöllä kuvauksen aikana.
- Näytön värisävyn säätö***: Käytä asetusvalikon uusia **NÄYTTÖASETUKSET > EVF-VÄRI**- ja **LCD-VÄRI**-asetuksia säätääksesi elektronisen etsimen ja LCD-näytön värisävyä.
- Suljinääni***: Käytä asetusvalikon uusia **SULJINÄÄNI**- ja **SULJINÄÄNEN V.** -asetuksia valitaksesi sulkimen laukaisusta kuuluvan äänen tyypin ja voimakkuuden.

<p>Laiteohjelmiston päivitykset saattavat lisätä tai muuttaa kameran toimintoja. Katso lisätietoja osoitteesta:</p> <p><i>http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</i></p> <p>◆ Etsi “fujifilm”, “support” ja “digital camera”.</p>

RU Нашим клиентам

Обновление прошивки включает следующие характеристики, не описанные в руководстве.

- Выбор типа затвора:*** Опция **ТИП ЗАТВОРА** была добавлена в меню съемки. Если выбран параметр **ЭЛЕКТРОННЫЙ ЗАТВОР** или **МЕХАНИЧ. + ЭЛЕКТРОННЫЙ**, то выдержки, короче 1/4000 с можно выбрать путем поворота диска выдержки на 4000, а затем повернув диск управления. При необходимости можно отключить звук затвора.
 - Независимо от выбранной опции, механический затвор используется для панорам движения. При использовании электронного затвора вспышка выключается, выдержка и чувствительность ограничиваются до значений 1/32000–1 с и ISO 6400–200 соответственно, а длинная экспозиция понижения шума не имеет никакого эффекта. В режиме серии снимков фокусировка и экспозиция зафиксированы на значениях для первого снимка в каждой серии снимков.
 - Искажения могут быть видны на снимках движущихся объектов, а полосы и неоднородность цветов могут появиться на снимках при освещении флуоресцентными лампами или другими мерцающими или непостоянными источниками освещения. При съемке с отключенным звуком затвора уважайте права изображения Вашего объекта съемки и право на личную жизнь.
- Classic Chrome:*** Выберите новую опцию **МОДЕЛИРОВ. ПЛЕНКИ > CLASSIC CHROME** в меню съемки для получения изображения с приглушенными цветами и усиленного контраста в тенях. Выберите для получения спокойного темного эффекта.
- Предварительный просмотр снимка:*** Выберите **ВКЛ.** для нового параметра **НАСТР-КА ЭКРАНА > ЭФФ.ИЗОБ.ДЛЯ ПРЕДВ. ПРОСМ.** в меню настройки предназначен для предварительного просмотра эффектов имитации пленки и других настроек на мониторе во время съемки.
- Отображение регулировки оттенка:*** Используйте новые опции **НАСТР-КА ЭКРАНА > ЦВЕТ EVF** и **ЦВЕТ LCD** в меню настройки для регулировки оттенка электронного видеоскаателя и ЖК-монитора.
- Звук затвора:*** Используйте новые опции **ЗВУК ЗАТВОРА** и **ГРОМК. ЗАТВ.** в меню настройки для выбора типа и громкости издаваемого звука во время спуска затвора.

<p>При обновлении прошивки можно добавить или изменить функции камеры. Для получения дополнительной информации посетите веб-сайт: https://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">Выполните поиск «fujifilm», «support» и «digital camera».

IT Per i nostri clienti

L'aggiornamento firmware comprende le seguenti caratteristiche non illustrate nel manuale.

- Selezione tipo otturatore:*** un'opzione **TIPO OTTURATORE** è stata aggiunta al menu di scatto. Se è selezionato **OTTURATORE ELETTRONICO** o **MECCANICO + ELETTRONICO**, tempi di posa più veloci di 1/4000 sec. possono essere selezionati ruotando la ghiera tempo di posa su 4000 e quindi ruotando la ghiera di comando. Il suono ottur. può essere silenziato, se desiderato.
 - Indipendentemente dall'opzione selezionata, l'otturatore meccanico viene utilizzato per le panoramiche in movimento. Quando viene usato l'otturatore elettronico, il flash si disattiva, il tempo di posa e la sensibilità sono limitati a valori di 1/32000–1 sec. e ISO 6400–200 rispettivamente, e la riduzione disturbo su esposizioni lunghe non ha alcun effetto. In modalità sequenza, la messa a fuoco e l'esposizione sono fissate ai valori del primo scatto in ciascuna sequenza.
 - Distorsioni potrebbero essere visibili in scatti di soggetti in movimento, mentre righe ed effetto nebbia potrebbero verificarsi in scatti effettuati sotto luci fluorescenti o altre illuminazioni sfarfallanti o irregolari. Quando si scattano foto con l'otturatore silenziato, rispettare i diritti di immagine dei soggetti e il loro diritto alla privacy.
- Classic Chrome:*** selezionare la nuova opzione **SIMULAZIONE FILM > CLASSIC CHROME** nel menu di scatto per colori attenuati e contrasto aumentato nelle ombre. Scegliere per un effetto tranquillo, dal tono pacato.
- Anteprima foto:*** selezionare **ON** per la nuova opzione **IMPOSTAZ SCHERMO > ANTEPRIMA EFFETTO IMM.** nel menu di impostazione per visualizzare in anteprima gli effetti della simulazione film e di altre impostazioni nel monitor durante la ripresa.
- Regolazione tinta display:*** utilizzare le nuove opzioni **IMPOSTAZ SCHERMO > COLORE EVF** e **COLORE LCD** nel menu di impostazione per regolare la tinta del mirino elettronico e del monitor LCD.
- Suono ottur.:*** utilizzare le nuove opzioni **SUONO OTTUR.** e **VOL. OTTUR.** nel menu di impostazione per scegliere il tipo e il volume del suono prodotto quando l'otturatore viene rilasciato.

<p>Gli aggiornamenti firmware potrebbero aggiungere o modificare alcune funzioni della fotocamera. Per ulteriori informazioni, visitare: http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">Cercare “fujifilm”, “support” e “digital camera”.
--

DA Til vores kunder

Firmwareopdateringen omfatter følgende funktioner, der ikke er beskrevet i brugervejledningen.

- Valg af lukkertype:*** Der er blevet føjet en indstilling af **LUKKERTYPE** til optagemenuen. Hvis **ELEKTRONISK LUKKER** eller **MEKANISK+ELEKTRONISK** er valgt, kan der vælges kortere lukkertider end 1/4000 sek. ved at dreje lukkertidshjulet hen på 4000 og derefter dreje kommandohjulet. Du kan slå lukkerlyden fra, hvis du ønsker det.
 - Uanset den valgte indstilling anvendes den mekaniske lukker til panoramabilleder i bevægelse. Når den elektroniske lukker anvendes, slukker blitzen, lukkertid og følsomhed begrænses til værdier på henholdsvis 1/32000–1 sek. og ISO 6400–200, og støjreduktion ved langtidseksponering har ingen effekt. I serietilstand er fokus og eksponering fastsat til værdierne for det første billede i hver serie.
 - Forvrængning kan være synlig på billeder af motiver i bevægelse, mens streger og tåge kan forekomme på billeder taget i fluorescerende lys eller anden flimrende eller uberegnelig belysning. Når du tager billeder med lukkerlyden slået fra, skal du tage hensyn til dit motivs billedrettigheder samt privatlivets fred.
- Classic Chrome:*** Vælg den nye indstilling **FILMSIMULERING > CLASSIC CHROME** i optagemenuen for dæmpede farver og højnet kontrast i skyggerne. Vælges for en rolig, afdæmpet effekt.
- Forhåndsvis billede:*** Vælg **TIL** for den nye **SKÆRMINDSTILLING > FORHÅNDSVIS BILLEDEEFFEKT** i opsætningsmenuen for at få forhåndsvist effekterne af filmsimulering og andre indstillinger på skærmen under optagelse.
- Justering af farveglød på visning:*** Anvend de nye indstillinger **SKÆRMINDSTILLING > EVF-FARVE** og **LCD-FARVE** i opsætningsmenuen for at justere farvegløden i den elektroniske søger og på LCD-skærmen.
- Lukkerlyd:*** Anvend de nye indstillinger **LUKKERLYD** og **LUKKERLYDSTYRKE** i opsætningsmenuen for at vælge type og styrke af lyden, der forekommer ved lukkerudløsning.

<p>Firmwareopdateringerne kan tilføje eller ændre kamerafunktioner. For yderligere information, gå på: http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">Søg efter “fujifilm”, “support” og “digital camera”.

PL Informacja dla naszych klientów

Aktualizacja oprogramowania obejmuje następujące funkcje nieopisane w instrukcji obsługi.

- Wybór typu migawki:*** opcja **TYP MIGAWKI** została dodana do menu fotografowania. Jeśli wybrane jest **ELEKTRONICZNA MIGAWKA** lub **MECHANICZNA+ELEKTRON.**, czasy otwarcia migawki krótsze niż 1/4000 s można wybierać, obracając pokrętkło czasu otwarcia migawki w położenie 4000, a następnie obracając pokrętkłem sterowania. W razie potrzeby dźwięk migawki można wyciszyć.
 - Niezależnie od wybranej opcji, dla panoram ruchowych stosowana jest migawka mechaniczna. Kiedy używana jest migawka elektroniczna, lampa błyskowa wyłącza się, czas otwarcia migawki i czułość są ograniczone do wartości, odpowiednio, 1/32000–1 s i ISO 6400–200, a redukcja szumów dla długich ekspozycji nie działa. W trybie zdjęć seryjnych ostrość i ekspozycja pozostają ustawione na stałe na wartości dla pierwszego zdjęcia z każdej serii.
 - Dystorsja może być widoczna na zdjęciach ruchomych obiektów, a pasma i mgła mogą występować na zdjęciach zarejestrowanych przy oświetleniu jarzeniowym lub innym migoczących lub zmiennym oświetleniu. Podczas robienia zdjęć z wyciszoną migawką szanuj prawa do zdjęć fotografowanych osób oraz ich prawo do prywatności.
- Classic Chrome:*** wybierz nową opcję **SYMULACJA FILMU > CLASSIC CHROME** w menu fotografowania, aby uzyskać stonowane barwy i zwiększony kontrast w obszarach zacienionych. Wybierz to ustawienie, aby uzyskać spokojny i dyskretny efekt łagodnej tonacji.
- Podgląd zdjęcia:*** wybierz **WL.** dla nowej opcji **KONFIG. EKRANU > PODGLĄD EFEKTU ZDJEŃCIA** w menu ustawień, aby uzyskać podgląd symulacji filmu oraz innych ustawień na monitorze podczas fotografowania.
- Wyświetl regulację odcienia:*** użyj nowych opcji **KONFIG. EKRANU > KOLOR EVF** oraz **KOLOR LCD** w menu ustawień, aby dostosować odcień wizjera elektronicznego i monitora LCD.
- Dźwięk migawki:*** użyj nowych opcji **DŹWIĘK MIGAWKI** oraz **GŁOŚNOŚĆ MIGAWKI** w menu ustawień, aby wybrać rodzaj i głośność dźwięku emitowanego w momencie wyzwolenia migawki.

<p>Aktualizacje oprogramowania mogą dodawać lub zmieniać funkcje aparatu. Aby uzyskać więcej informacji, odwiedź stronę: http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">Wyszukaj „fujifilm”, „support” oraz „digital camera”.
--

ZHS 致客户

固件更新中包含了手册中未作描述的以下功能。

- 快门类型选择:*** 拍摄菜单中已添加一个 **快门类型** 选项。若选择了 **电子快门** 或 **机械+电子**，通过将快门速度拨盘旋转至 4000 后再旋转指令拨盘可选择高于 1/4000 秒的快门速度。您可以根据需要关闭快门声音。
 - 无论选择了何种选项，拍摄移动全景时均使用机械快门。使用电子快门时，闪光灯将关闭，快门速度和感光度会分别限制为 1/32000–1 秒和 ISO 6400–200 的值，长时间曝光降噪将不起作用。在连拍模式下，对焦和曝光固定为每次连拍中拍摄第一张照片时的值。
 - 拍摄移动的拍摄对象时照片中可能会出现畸变，而在荧光灯或者其他闪烁或不稳定照明下拍摄的照片中可能会出现条带痕迹和雾霭。若在快门静音时拍摄照片，请尊重拍摄对象的肖像权和隐私权。
- Classic Chrome:*** 在拍摄菜单中选择新添加的 **胶片模拟 > CLASSIC CHROME** 选项可柔化色彩以及增强阴影部分的对比度。用于获取宁静、暗调效果。
- 照片预览:*** 在设置菜单中新添加的 **屏幕设置 > 预览图片效果** 中选择 **开** 可在拍摄期间于显示屏中预览胶片模拟和其他设定的效果。
- 显示色相调整:*** 使用设置菜单中新添加的 **屏幕设置 > EVF色彩** 和 **LCD色彩** 选项可调整电子取景器和 LCD 显示屏的色相。
- 快门声音:*** 使用设置菜单中新添加的 **快门声音** 和 **快门音量** 选项可选择快门释放时所发出声音的类型和音量。

<p>固件更新可能会添加或更改照相机功能。有关详情，请访问： http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">搜索 “fujifilm”、 “support” 和 “digital camera”。

ZHT 致客戶

韌體更新中包含了手冊中未作描述的以下功能。

- 快門類型選擇:*** 拍攝選單中已新增一個 **快門類型** 選項。若選擇了 **電子快門** 或 **機械+電子**，透過將快門速度轉盤旋轉至 4000 後再旋轉指令轉盤可選擇高於 1/4000 秒的快門速度。您可根據需要關閉快門音。
 - 無論選擇了何種選項，拍攝移動全景時均使用機械快門。使用電子快門時，閃光燈將關閉，快門速度和感光度會分別限制為 1/32000–1 秒和 ISO 6400–200，長時曝光減少雜訊將不起作用。在連拍模式下，對焦和曝光固定為每次連拍中拍攝第一張照片時的值。
 - 拍攝移動的拍攝對象時照片中可能會出現變形，而在螢光燈或者其他閃爍或不穩定照明下拍攝的照片中可能會出現條帶痕跡和霧霭。若在快門靜音時拍攝照片，請尊重拍攝對象的肖像權和隱私權。
- Classic Chrome:*** 在拍攝選單中選擇新增的 **軟片模擬 > CLASSIC CHROME** 選項可柔化色彩以及增強陰影部分的對比度。用於獲取寧靜、低色調效果。
- 照片預覽:*** 在設定選單中新增的 **畫面設定 > 預覽相片效果** 中選擇 **開** 可在拍攝期間於螢幕中預覽軟片模擬和其他設定的效果。
- 顯示色相調整:*** 使用設定選單中新增的 **畫面設定 > EVF色** 和 **LCD色** 選項可調整電子觀景窗和 LCD 螢幕的色相。
- 快門音:*** 使用設定選單中新增的 **快門音** 和 **快門音量** 選項可選擇快門釋放時所發出聲音的類型和音量。

<p>韌體更新可能會新增或更改相機功能。有關詳情，請參閱： http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">搜尋 “fujifilm”、 “support” 和 “digital camera”。
--

KO 고객 여러분께

이번 펌웨어 업데이트에는 설명서에 명시되지 않은 다음 기능이 포함됩니다.

- 셔터 타임 선택*** 셔터 타임 옵션이 촬영 메뉴에 추가되었습니다. **전자 셔터** 또는 **기계+전자**가 선택된 상태에서 셔터 속도 다이얼을 4000에 맞춘 다음 커맨드 다이얼을 돌리면 셔터 속도를 1/4000초 이상으로 선택할 수 있습니다. 원하는 경우 셔터음을 무음 처리할 수 있습니다.
 - 선택된 옵션에 상관없이 기계 셔터는 모션 파노라마용으로 사용됩니다. 전자 셔터를 사용할 때 플래시가 꺼지면 셔터 속도와 감도는 각각 1/32000–1초와 ISO 6400–200으로 제한됩니다. 장시간 노출에 의한 노이즈 감소 효과는 없습니다. 연사 모드에서 초점과 노출은 각 연사에서 첫 촬영에 설정된 값으로 고정됩니다.
 - 움직이는 피사체를 촬영할 때 왜곡이 나타날 수 있습니다. 반면 형광등 빛이나 다른 깜박거리거나 불규칙한 빛에서 촬영한 경우 밴딩과 포그가 나타날 수 있습니다. 셔터음을 소거한 상태에서 사진을 촬영할 경우 피사체가 된 인물의 초상권을 보호해야 합니다.
- CLASSIC CHROME*** 옅고 은은한 컬러와 어두운 곳에서의 높은 콘트라스트를 표현하려면 촬영 메뉴에서 새로운 **필름 시뮬레이션 > CLASSIC CHROME** 옵션을 선택합니다. 차분한 로우키 효과를 선택합니다.
- 사진 미리보기***: 촬영 중에 모니터에서 필름 시뮬레이션 및 다른 설정의 효과를 미리보기 하려면 설정 메뉴의 새로운 **화면 설정 > 사진 효과 미리보기**에서 **ON**을 선택합니다.
- 색조 조정 표시***: 전자식 뷰파인더와 LCD 모니터의 색조를 조정하려면 설정 메뉴에서 새로운 **화면 설정 > EVF 컬러** 및 **LCD 컬러** 옵션을 사용합니다.
- 셔터음***: 셔터를 누를 때 나는 사운드 유형과 음량을 선택하려면 설정 메뉴에서 새로운 **셔터음** 및 **셔터음량** 옵션을 사용합니다.

<p>펌웨어 업데이트로 카메라 기능이 추가되거나 변경될 수 있습니다. 자세한 내용은 다음 웹사이트를 방문하시기 바랍니다. http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">“fujifilm”, “support”, “digital camera”를 검색하십시오.
--

AR

<p>إلى علائنا</p> <p>يتضمن تحديث البرنامج الثابت المزايا التالية غير المذكورة في الدليل.</p> <ul style="list-style-type: none">اختيار نوع الغالق: تمت إضافة أحد خيارات نوع الغالق إلى قائمة التصوير. إذا تم اختيار غالق إلكتروني أو ميكانيكي + إلكتروني، يمكن اختيار سرعات غالق أسرع من 1/4000 ثانية عن طريق تدوير قرص سرعة الغالق إلى 4000 ثم تدوير قرص التحكم. يمكن كتم صوت حاجب الفتحة عند الحاجة. يغض النظر عن الخيار الذي يتم تحديده، يُستخدم الغالق الميكانيكي لصور بانوراما المتحركة. عند استخدام الغالق الإلكتروني، ينطفئ الفلاش، ويتم تقييد سرعة الغالق والحساسية على قيم 1–1/32000 ثانية و ISO 6400–200 على التوالي، ولا يكون لخفض ضوضاء التعريض الضوئي الطويل أثر. في وضع سلسلة الصور، يتم تثبيت التركيز البؤري والتعريض الضوئي على القيم من أجل اللقطة الأولى في كل سلسلة. قد يظهر تشوه في صور الأهداف المتحركة، بينما قد تظهر الشرائط والضباب في اللقطات المأخوذة تحت أضواء فلوريسنت أو إضاءة أخرى وامضة أو غير منتظمة. عند التقاط صور مع كتم صوت حاجب الفتحة، احترم حقوق صور أهدافك وحقمك في الخصوصية. <ul style="list-style-type: none"><i>Classic Chrome</i>: حدد خيار محاكاة فيلم < CLASSIC CHROME في قائمة التصوير بالنسبة للألوان المكمومة والتباين الحاد في الظلال. اختر من بين هادئ، تأثير منخفض. <ul style="list-style-type: none">معاينة صورة: اختر ON من أجل إعداد الشاشة > مؤثر صورة المعاينة الجديد في قائمة الإعداد لمعاينة تأثيرات محاكاة الفيلم والإعدادات الأخرى في الشاشة أثناء التصوير. <ul style="list-style-type: none">ضبط تدرج لون الشاشة: استخدم خيارات إعداد الشاشة > لون EVF و لون LCD الجديدة في قائمة الإعداد لضبط تدرج لون معين المنظر الإلكتروني وشاشة LCD. <ul style="list-style-type: none">صوت حاجب الفتحة: استخدم خيارات صوت حاجب الفتحة > مستوى صوت الحاجب الجديدة في قائمة الإعداد لاختيار نوع ومستوى الصوت الذي يصدر عند تحرير الحاجب.
--

<p>قد تصيف تحديثات البرنامج الثابت وظائف إلى الكاميرا أو تغير من الوظائف. لمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة: http://www.fujifilm.com/support/digital_cameras/</p> <ul style="list-style-type: none">ابحث عن “fujifilm”, “support”, و“digital camera”.
--

FUJIFILM

FUJIFILM Corporation
7-3, MIKASAKA 9-CHOME, MINATO-KU, TOKYO 107-0052, JAPAN
http://www.fujifilm.com/products/digital_cameras/index.html